CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Pacifiers Regulations

Règlement sur les sucettes

SOR/2016-184

DORS/2016-184

Current to April 1, 2024

À jour au 1 avril 2024

Published by the Minister of Justice at the following address:
http://laws-lois.justice.gc.ca

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
http://lois-laws.justice.gc.ca

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1er juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

This consolidation is current to April 1, 2024. Any amendments that were not in force as of April 1, 2024 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

NOTE

Cette codification est à jour au 1 avril 2024. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 1 avril 2024 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Pacifiers Regulations

Interpretation

1 Definition of pacifier

Specifications

2 Toxic substance

3 Limit of volatile N-nitrosamines

4 Hazards

5 Additional requirements

Information

6 Reference to Canada Consumer Product Safety Act or Regulations

Repeal

Coming into Force

8 Registration

SCHEDULE 1

Guard Template

SCHEDULE 2

Structural Integrity Test

SCHEDULE 3

Small Parts Cylinder

TABLE ANALYTIQUE

Règlement sur les sucettes

Définition

1 Définition de sucette

Caractéristiques techniques

2 Substances toxiques

3 N-nitrosamines volatiles — limite

4 Dangers

5 Exigences supplémentaires

Renseignements

6 Mention de la Loi canadienne sur la sécurité des produits de consommation ou du présent règlement

Abrogation

Entrée en vigueur

8 Enregistrement

ANNEXE 1

Collerette

ANNEXE 2

Essai de solidité structurale

ANNEXE 3

Cylindre pour petites pièces

Registration
SOR/2016-184 June 22, 2016

CANADA CONSUMER PRODUCT SAFETY ACT

Pacifiers Regulations

P.C. 2016-611 June 21, 2016

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Health, pursuant to section 37 of the *Canada Consumer Product Safety Act*[a], makes the annexed *Pacifiers Regulations*.

Enregistrement
DORS/2016-184 Le 22 juin 2016

LOI CANADIENNE SUR LA SÉCURITÉ DES PRODUITS DE CONSOMMATION

Règlement sur les sucettes

C.P. 2016-611 Le 21 juin 2016

Sur recommandation de la ministre de la Santé et en vertu de l'article 37 de la *Loi canadienne sur la sécurité des produits de consommation*[a], Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Règlement sur les sucettes*, ci-après.

[a] S.C. 2010, c. 21

[a] L.C. 2010, ch. 21

Pacifiers Regulations

Interpretation

Definition of *pacifier*

1 In these Regulations, ***pacifier*** means a pacifier that has a nipple and includes a similar product that is intended for use in a baby's mouth.

Specifications

Toxic substance

2 Any pacifier that contains a toxic substance must comply with section 25 of the *Toys Regulations* in relation to that substance.

Limit of volatile N-nitrosamines

3 A pacifier must not contain more than 10 µg/kg total volatile N-nitrosamines, as determined by dichloromethane extraction.

Hazards

4 A pacifier must be free from any part that may cause, under reasonably foreseeable conditions of use, injury to the user due to the following hazards:

(a) obstruction of the pharyngeal orifice;

(b) strangulation;

(c) ingestion or aspiration of the pacifier or any of its parts; and

(d) wounding.

Additional requirements

5 A pacifier must meet the following requirements:

(a) the nipple must be attached to a guard of such dimensions that it cannot pass through the opening in the template illustrated in Schedule 1 when the nipple is centered on the opening and a force of 9.8 N is applied axially to the nipple in such a way as to induce the guard to pull through the opening in the template;

(b) when tested in accordance with Schedule 2,

(i) the nipple must remain attached to the guard, and

Règlement sur les sucettes

Définition

Définition de *sucette*

1 Dans le présent règlement, est assimilé à la ***sucette*** tout produit similaire également muni d'une tétine et destiné à être porté à la bouche d'un bébé.

Caractéristiques techniques

Substances toxiques

2 La sucette qui contient une substance toxique doit satisfaire à l'une des exigences relatives à cette substance et prévues à l'article 25 du *Règlement sur les jouets*.

N-nitrosamines volatiles — limite

3 La sucette ne contient pas de N-nitrosamines volatiles, tous types confondus, en une teneur supérieure à 10 µg/kg déterminée par extraction au dichlorométhane.

Dangers

4 La sucette est exempte de toute partie pouvant exposer l'utilisateur, dans les conditions d'utilisation raisonnablement prévisibles, aux dangers suivants :

a) l'obstruction de l'orifice pharyngien;

b) l'étranglement;

c) l'ingestion ou l'aspiration soit de la sucette soit de toute partie de la sucette;

d) la lésion.

Exigences supplémentaires

5 La sucette satisfait aux exigences suivantes :

a) elle est dotée d'une collerette assez grande pour que celle-ci ne passe pas à travers l'ouverture du gabarit illustré à l'annexe 1 lorsqu'une force de 9,8 N est appliquée sur la tétine, sur son axe, de façon à entraîner la collerette à travers l'ouverture, alors que la tétine est placée au centre de l'ouverture;

b) elle présente, lors de la mise à l'essai faite conformément à l'annexe 2, les caractéristiques suivantes :

(i) sa tétine reste fixée à la collerette,

(ii) any part that separates from the pacifier must not, in a non-compressed state, fit entirely into the small parts cylinder illustrated in Schedule 3;

(c) any loop of cord or other material that is attached to the pacifier must not be more than 356 mm in circumference; and

(d) any ring or handle must be hinged, collapsible or flexible.

Information

Reference to *Canada Consumer Product Safety Act* or Regulations

6 (1) Written information that appears on a pacifier, that accompanies one or that is in any advertisement for one must not make any direct or indirect reference to the *Canada Consumer Product Safety Act* or these Regulations.

Representations — use or modification

(2) Any written information that appears on or that accompanies a pacifier, and any advertisement of one, must not make representations in respect of the use of or modification to the pacifier that would result in the failure of the pacifier to meet a requirement of these Regulations.

Repeal

7 [Repeal]

Coming into Force

Registration

8 These Regulations come into force on the day on which they are registered.

(ii) toute partie de la sucette qui s'en détache ne peut être inséré complètement, à l'état non comprimé, dans le cylindre pour petites pièces illustré à l'annexe 3;

c) la circonférence maximale de toute boucle d'une corde ou de tout autre article qui lui est attaché est de 356 mm;

d) tout anneau ou toute poignée dont elle est dotée est à charnière, rabattable ou flexible.

Renseignements

Mention de la *Loi canadienne sur la sécurité des produits de consommation* ou du présent règlement

6 (1) Les renseignements écrits qui sont apposés sur la sucette, qui sont fournis avec elle ou qui sont communiqués dans toute publicité à son sujet ne font aucune mention directe ou indirecte de la *Loi canadienne sur la sécurité des produits de consommation* ou du présent règlement.

Indication — utilisation et modification

(2) Les renseignements écrits qui sont apposés sur la sucette, qui sont fournis avec elle ou qui sont communiqués dans toute publicité à son sujet ne comprennent aucune indication concernant un mode d'utilisation ou une modification de la sucette qui rendrait celle-ci non conforme aux exigences du présent règlement.

Abrogation

7 [Abrogation]

Entrée en vigueur

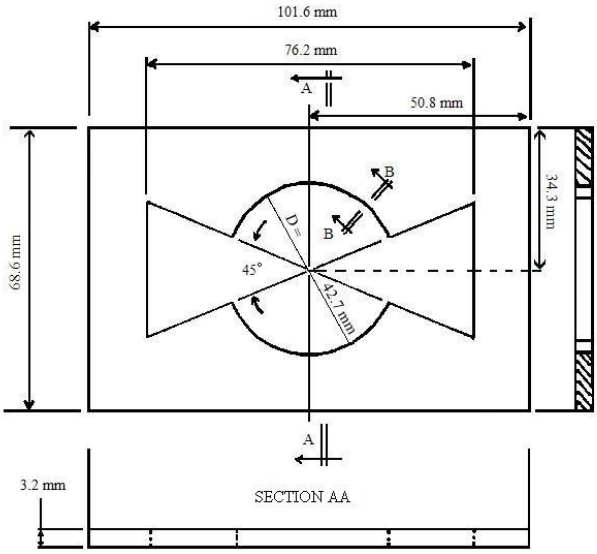
Enregistrement

8 Le présent règlement entre en vigueur à la date de son enregistrement.

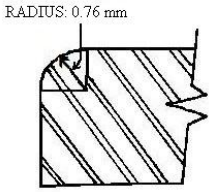
SCHEDULE 1

(Paragraph 5(a))

Guard Template



ENLARGED SECTION BB



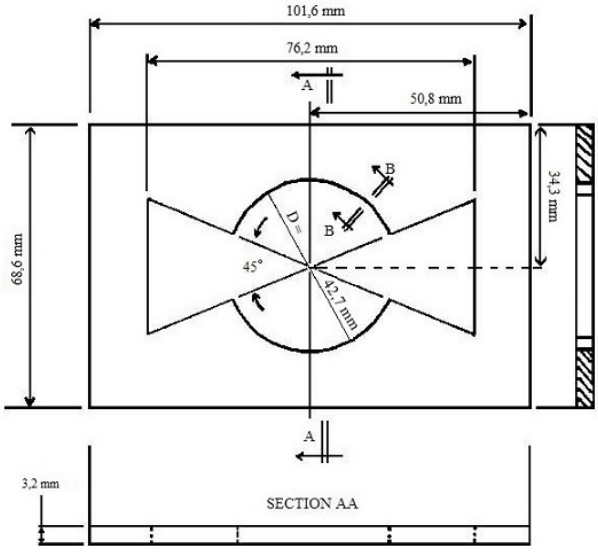
NOTES

1. Radius of all edges of opening: 0.76 mm
2. Material to be aluminum plate
3. Dimensional tolerance: ± 0.13 mm

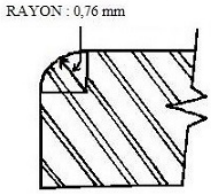
ANNEXE 1

(alinéa 5a))

Collerette



SECTION BB AGRANDIE



REMARQUES

1. Le rayon de courbure de tous les bords de l'ouverture : 0,76 mm
2. Le gabarit doit être une plaque d'aluminium
3. Tolérance de dimension : ± 0,13 mm

SCHEDULE 2

(Paragraph 5(b))

Structural Integrity Test

1 The following method is to be used for testing the structural integrity of the pacifier:

(a) hold the nipple of the pacifier in a fixed position and apply to the ring or handle of the pacifier a force of 44.5 ± 1.0 N in the plane of the axis of the nipple at a rate of 4.5 ± 1.0 N/s and then maintain the final force for 10 ± 0.5 s;

(b) hold the guard of the pacifier in a fixed position and apply to the ring or handle of the pacifier a force of 44.5 ± 1.0 N in the plane perpendicular to the axis of the nipple at a rate of 4.5 ± 1.0 N/s and then maintain the final force for 10 ± 0.5 s;

(c) repeat the procedure described in paragraph (b) with the force applied to the nipple of the pacifier;

(d) immerse the pacifier in boiling water for 10 ± 0.5 min, then remove the pacifier from the boiling water and allow to cool in air at 21 ± 5° C for 15 ± 0.5 min;

(e) repeat the procedures described in paragraphs (a) to (c); and

(f) repeat the procedures described in paragraphs (d) and (e) nine times.

ANNEXE 2

(alinéa 5b))

Essai de solidité structurale

1 La méthode servant à vérifier la solidité structurale de la sucette comprend les opérations suivantes :

a) immobiliser la tétine de la sucette puis appliquer sur l'anneau ou la poignée, le long de l'axe de la tétine, une force de 44,5 ± 1,0 N à raison de 4,5 ± 1,0 N/s et maintenir la force pendant 10 ± 0,5/s;

b) immobiliser la collerette de la sucette puis appliquer sur l'anneau ou la poignée, perpendiculairement à l'axe de la tétine, une force de 44,5 ± 1,0 N à raison de 4,5 ± 1,0 N/s et maintenir la force pendant 10 ± 0,5 s;

c) répéter l'opération décrite à l'alinéa b) en ajoutant la force à la tétine de la sucette;

d) plonger la sucette dans de l'eau bouillante pendant 10 ± 0,5 min, puis la retirer et la laisser refroidir à l'air à 21 ± 5 °C pendant 15 ± 0,5 min;

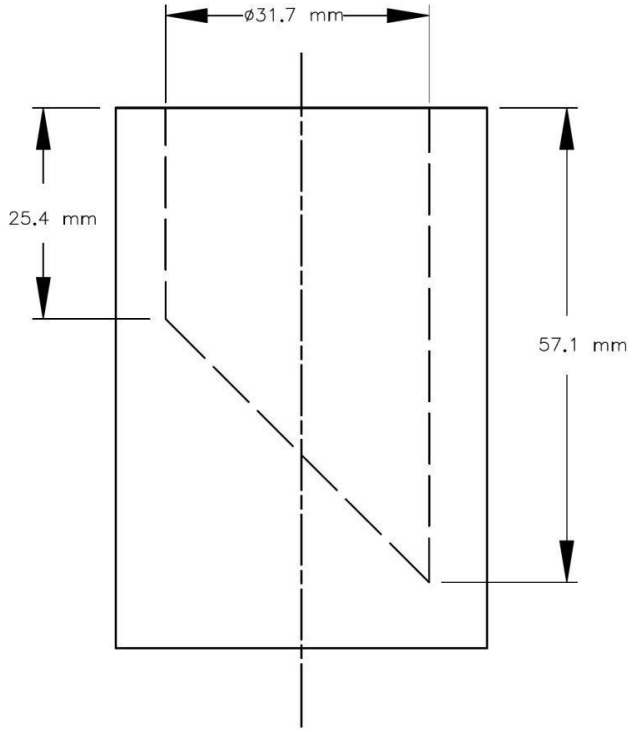
e) répéter les opérations décrites aux alinéas a) à c);

f) répéter neuf fois les opérations décrites aux alinéas d) et e).

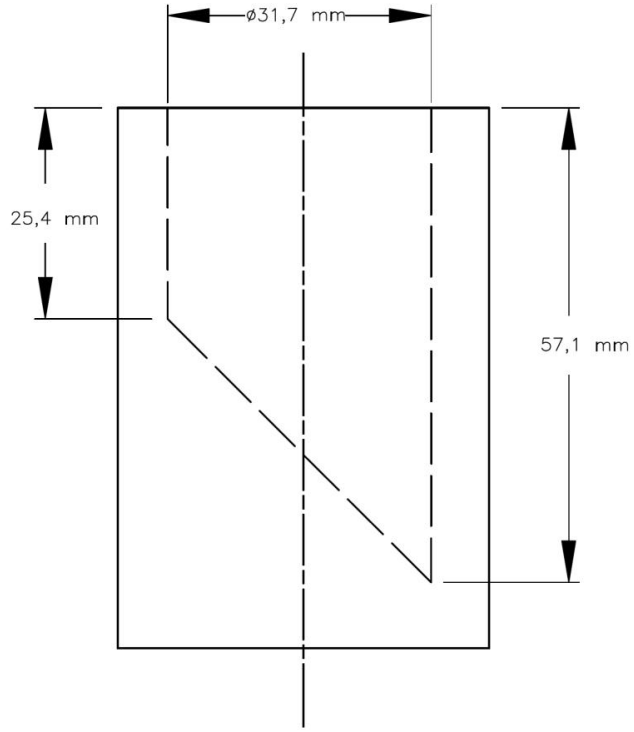
SCHEDULE 3

(Subparagraph 5(b)(ii))

Small Parts Cylinder



ANNEXE 3

(sous-alinéa 5b)(ii))

Cylindre pour petites pièces